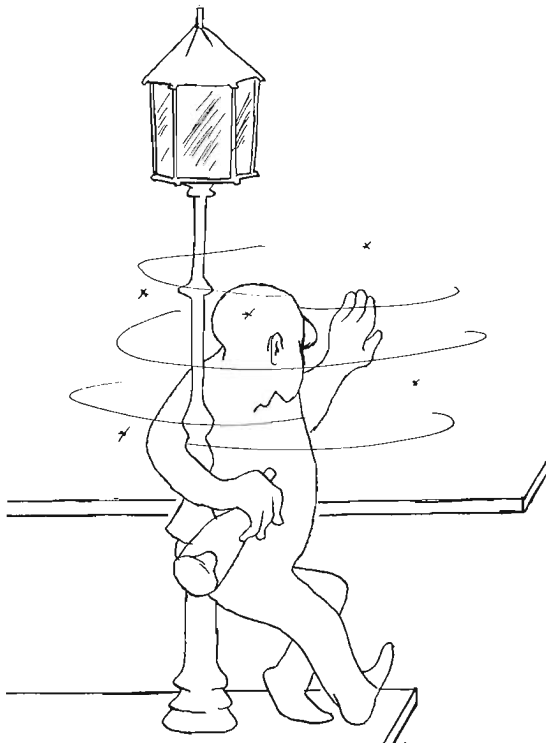
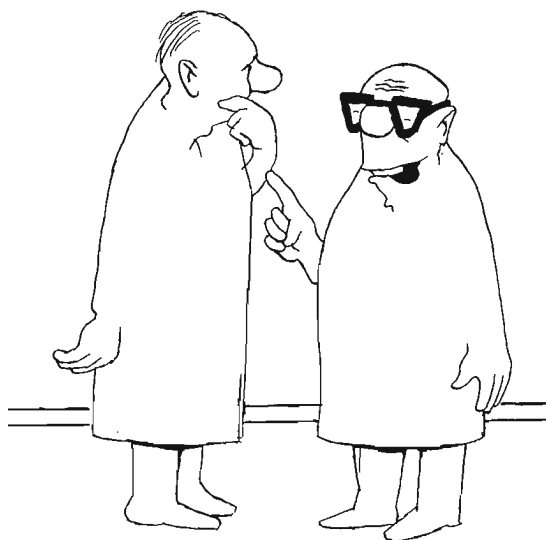


## Amtsärztliches



„Die Reinhaltung des Trinkwassers – hick – hängt mir zum Hals raus“



„Nein, nein, Herr Kollege, Amtsarzt heißt um Gottes willen nicht Facharzt für Amtskrankheiten“  
Zeichnungen: Dr. med. Ivo Starnberg

# DEUTSCHES ÄRZTEBLATT

Ärztliche Mitteilungen

Herausgeber: Bundesärztekammer (Arbeitsgemeinschaft der Westdeutschen Ärztekammern) und Kassenärztliche Bundesvereinigung.

Offizielle Veröffentlichungen der Bundesärztekammer und der Kassenärztlichen Bundesvereinigung als Herausgeber des DEUTSCHEN ÄRZTEBLATTES – Ärztliche Mitteilungen sind ausdrücklich als solche gekennzeichnet. Die mit DÄ gezeichneten Berichte und Kommentare sind redaktionseigene Beiträge; darin zum Ausdruck gebrachte Meinungen entsprechen der Auffassung der Schriftleitung. Mit anderen Buchstaben oder mit Verfassernamen gezeichnete Veröffentlichungen geben in erster Linie die Auffassung der Autoren und nicht unbedingt die Meinung der Schriftleitung wieder.

### Chefredakteur:

Verantwortlich für die Schriftleitung (für den Gesamtinhalt im Sinne der gesetzlichen Bestimmungen)  
Ernst Roemer, Köln.

### Leiter der Medizinisch-Wissenschaftlichen Redaktion:

Prof. Dr. med. Dr. h. c. C. E. Alken; Stellvertreter: Prof. Dr. med. Rudolf Gross.

### Chef vom Dienst:

Hans Reimar Stelter; für den medizinisch-wissenschaftlichen Teil: Heinrich Lauterbach.

### Redaktion:

Prof. Dr. med. Klaus-Ditmar Bachmann; Prof. Dr. med. Julius Berendes; Dr. jur. Jürgen W. Bösch; Günter Burkart; Walter Burkart; Dr. rer. pol. Harald Clade; Prof. Dr. med. Ludwig Demling; Prof. J. F. Volrad Deneke; Prof. Dr. med. Günther Dotzauer; Prof. Dr. med. Gerhard Exner; Dr. med. Volker Flörkemeier; Prof. Dr. med. Hugo Constantin Friederich; Prof. Dr. med. Dr. rer. nat. Emil Heinz Graul; Prof. Dr. rer. nat. Adolf Habermehl; Prof. Dr. med. Hubert Harbauer; Prof. Dr. med. Friedhelm Heß; Dr. jur. Rainer Hess; Prof. Dr. med. Hans Jacob; Norbert Jachertz; Dr. med. Manfred Krause-Sternberg; Prof. Dr. med. Gustav Kuschinsky; Prof. Dr. med. Peter Naumann; Dr. med. Walter Oberländer; Prof. Dr. med. Hans Werner Pia; Prof. Dr. med. Wirnt Rick; H. E. Roemer-Hoffmann; Michael Rolland; Prof. Dr. med. Dr. h. c. Gotthard Schettler; Dr. med. Rolf Schlögell; Sanitätsrat Dr. med. Josef Schmitz-Formes; Prof. Dr. med. Albert Schretzenmayr; Prof. Dr. med. Jürgen Sökeland; Prof. Dr. med. Peter Stoll; Prof. Dr. med. Dr. h. c. Wolfgang Straub; Prof. Dr. med. Edgar Ungeheuer.

Anschrift der Redaktion: 5000 Köln 40 (Lövenich), Postfach 40 04 30, Dieselstraße 2, Telefon-Sammelnummer: (0 22 34) 70 11–1, Fernschreiber: 8 89 168

Alle Rechte, insbesondere das Recht der Vervielfältigung und Mikrokopie sowie das Recht der Übersetzung in Fremdsprachen für alle veröffentlichten Beiträge vorbehalten. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages. Rücksendung nichtverlangter Manuskripte erfolgt nur, wenn vorbereiteter Umschlag mit Rückporto beiliegt. Bei Einsendungen an die Schriftleitung wird das Einverständnis zur vollen oder auszugsweisen Veröffentlichung vorausgesetzt, wenn gegenteilige Wünsche nicht besonders zum Ausdruck gebracht werden.

### Geschäftsführer der Deutscher Ärzte-Verlag GmbH:

Dr. Ferdinand Klinkhammer

Anzeigenleiter: Eugen Volkert

Verantwortlich für den Anzeigenteil: Kurt Sittard

Verlag und Anzeigenabteilung: Deutscher Ärzte-Verlag GmbH, 5000 Köln 40 (Lövenich), Postfach 40 04 40, Dieselstraße 2; Telefon-Sammelnummer: (0 22 34) 70 11–1, Fernschreiber: 8 89 168. Bank: Deutsche Apotheker- und Ärztebank, Köln, Konto-Nr. 015 13 330, Postscheck: Deutscher Ärzte-Verlag, Köln, 192 50-506. Z. Z. gilt Anzeigenpreisliste Nr. 20.

Die Zeitschrift erscheint wöchentlich. Bezugspreis für Postbezieher: vierteljährlich 65,- DM, halbjährlich 130,- DM, Einzelheft 5,- DM (einschließlich 5,5% Mehrwertsteuer). Bestellungen werden vom Verlag oder von jedem Postamt entgegengenommen.

Druck: L. N. Schaffrath, Geldern

Die Zeitschrift DEUTSCHES ÄRZTEBLATT – Ärztliche Mitteilungen ist der IVW (Informationsgemeinschaft zur Feststellung der Verbreitung von Werbeträgern e. V.) angeschlossen.

